

Số: /SGDDT-GDTEX&DT Hải Phòng, ngày tháng năm 2023

BÁO CÁO

Việc triển khai thực hiện chương trình giáo dục phổ thông môn Ngoại ngữ 1 tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung năm học 2023-2024

I. Căn cứ pháp lý

1. Văn bản trung ương

1.1 Quyết định số 2080/QĐ-TTg ngày 22/12/2017 của Thủ tướng chính phủ phê duyệt điều chỉnh, bổ sung Đề án dạy và học ngoại ngữ trong hệ thống giáo dục quốc dân giai đoạn 2017 – 2025;

1.2 Quyết định số 2658/QĐ-BGDĐT ngày 23/7/2018 của Bộ Giáo dục và Đào tạo (GDĐT) về việc ban hành Kế hoạch triển khai Đề án dạy và học ngoại ngữ trong hệ thống giáo dục quốc dân giai đoạn 2017-2025;

1.3 Thông tư số 32/2018/TT-BGDĐT ngày 26/12/2018 của Bộ GDĐT ban hành Chương trình giáo dục phổ thông;

1.4 Thông tư số 19/2021/TT-BGDĐT ngày 01/7/2021 của Bộ GDĐT ban hành Chương trình giáo dục phổ thông môn Ngoại ngữ 1 Tiếng Nga, Tiếng Nhật, Tiếng Pháp, Tiếng Trung Quốc;

1.5 Quyết định số 712/QĐ-BGDĐT ngày 09/02/2021 của Bộ GDĐT Ban hành Chương trình giáo dục phổ thông môn Tiếng Hàn và Tiếng Đức Ngoại ngữ 1, hệ 10 năm thí điểm;

1.6 Công văn số 3816/BGDĐT-GDTH ngày 31/7/2023 của Bộ GDĐT về việc triển khai dạy học các môn ngoại ngữ theo CTGDPT 2018;

1.7 Công văn số 3818/BGDĐT-GDTH ngày 31/7/2023 của Bộ GDĐT về việc hướng dẫn tổ chức dạy học các môn Ngoại ngữ 1 cấp tiểu học;

1.8 Công văn số 978/HTQT ngày 23/8/2023 của Cục hợp tác quốc tế - Bộ GDĐT về việc tiếp nhận giáo viên người Hàn Quốc sang làm việc tại Việt Nam trong năm học 2023-2024.

2. Văn bản địa phương

2.1 Quyết định số 3069/QĐ-UBND ngày 20/11/2018 của Ủy ban nhân dân thành phố Hải Phòng về việc ban hành Kế hoạch triển khai thực hiện Đề án dạy và học ngoại ngữ trong hệ thống giáo dục mầm non, phổ thông và giáo dục thường xuyên thành phố Hải Phòng giai đoạn 2018-2025;

2.2 Kế hoạch số 1042/QĐ-UBND ngày 21/4/2020 của Ủy ban nhân dân thành phố Hải Phòng về việc ban hành Kế hoạch dạy và học tiếng Nhật Bản, tiếng Hàn Quốc trên địa bàn thành phố Hải Phòng giai đoạn 2020-2030;

2.3 Công văn số 1890/SGDDĐT-GDTEX&ĐH ngày 17/7/2023 về việc đăng ký dạy môn Ngoại ngữ 1 tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung từ năm học 2023-2024.

3. Văn bản phối hợp

3.1 “Bản ghi nhớ hợp tác về việc đẩy mạnh giao lưu giáo dục, văn hóa tại Hải Phòng giữa Ủy ban nhân dân thành phố Hải Phòng và Đại sứ quán Đại Hàn Dân Quốc tại Việt Nam” được ký kết ngày 09/7/2021;

3.2 Công văn số 2181/SGDDĐT-GDTEX&ĐH ngày 16/8/2023 của Sở GDĐT về việc đề nghị hỗ trợ giảng dạy tiếng Hàn tại các trường phổ thông trên địa bàn thành phố Hải Phòng;

3.3 Công văn số 305/ROKE ngày 23/8/2023 của Văn phòng đại diện Phòng Giáo dục Hàn Quốc ở nước ngoài tại Việt Nam – Đại sứ quán Hàn Quốc tại Việt Nam về việc trả lời đề nghị hỗ trợ giảng dạy tiếng Hàn trên địa bàn thành phố Hải Phòng.

3.5 Công văn số 2322/SGDDĐT-GDTEX&ĐH ngày 28/8/2023 của Sở GDĐT về việc tiếp nhận giáo viên người Hàn Quốc sang làm việc tại Việt Nam trong năm học 2023-2024.

II. Thuận lợi, khó khăn

1. Thuận lợi

1.1 Có hệ thống văn bản pháp lý, văn bản hướng dẫn từ trung ương đến địa phương; đó là những căn cứ xác đáng để triển khai thực hiện các môn Ngoại ngữ 1 tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung Quốc từ năm học 2023-2024;

1.2 Có sự quan tâm, chỉ đạo, định hướng của Lãnh đạo Ủy ban nhân dân thành phố Hải Phòng; sự quyết tâm của Lãnh đạo sở GDĐT và các cơ sở giáo dục để đưa các môn Ngoại ngữ 1 tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung Quốc triển khai tại các trường phổ thông trên địa bàn thành phố;

1.3 Có khung chương trình môn học các môn Ngoại ngữ 1 tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung Quốc và sách giáo khoa môn tiếng Nhật đã có từ lớp 3 đến lớp 9; môn tiếng Trung Quốc đã có từ lớp 6 đến lớp 12; môn tiếng Hàn hiện đang viết và thẩm định từ lớp 3 đến lớp 12.

1.4 Có sự hỗ trợ đặc lực của Văn phòng đại diện Phòng Giáo dục Hàn Quốc ở nước ngoài tại Việt Nam – Đại sứ quán Hàn Quốc tại Việt Nam về việc hỗ trợ giáo viên giảng dạy và tài liệu, giáo trình phục vụ việc dạy và học tiếng Hàn đối với các cơ sở giáo dục phổ thông dạy môn Ngoại ngữ 1 tiếng Hàn.

1.5 Hệ thống các Trung tâm ngoại ngữ trên địa bàn thành phố phát triển mạnh mẽ, đa dạng về ngôn ngữ (tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung, tiếng Đức,...), tạo môi trường học tập ngoại ngữ ngoài nhà trường cho học sinh, sinh viên và dồi dào về nguồn giáo viên giảng dạy. Đây là điều kiện tốt để phối hợp giữa các Trung tâm ngoại ngữ và các trường phổ thông trong việc triển khai các các môn ngoại ngữ khác ngoài tiếng Anh.

1.6 Tình hình thực tế hiện nay, Hàn Quốc, Nhật Bản, Trung Quốc lần lượt là các nước có vốn đầu tư lớn nhất tại thành phố Hải Phòng. Việc mở rộng triển khai thực hiện các môn ngoại ngữ (ngoài tiếng Anh) tại các cơ sở giáo dục phổ thông là vô cùng quan trọng và cấp thiết vì vừa đáp ứng việc thực hiện Chương trình GDPT môn Ngoại ngữ 1 tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung Quốc của Bộ GDĐT, vừa mở rộng giao lưu văn hóa các nước, vừa giúp hình thành, phát triển năng lực ngoại ngữ để sử dụng một cách tự tin, hiệu quả, phục vụ cho học tập và giao tiếp, đáp ứng yêu cầu phát triển nguồn nhân lực chất lượng cao trong sự nghiệp công nghiệp hóa, hiện đại hóa và hội nhập quốc tế của thành phố và đất nước.

(Kết thúc sáu tháng đầu năm 2023, thành phố Hải Phòng tiếp tục là địa phương bứt tốc mạnh mẽ trong thu hút vốn đầu tư trực tiếp nước ngoài (FDI), với tổng vốn đầu tư nước ngoài thu hút đạt 1,98 tỷ USD, tăng 80,1% so với cùng kỳ, xấp xỉ về đích kế hoạch thu hút vốn đầu tư nước ngoài của cả năm 2023 (theo Báo Nhân dân số ra ngày 18/7/2023 <https://nhandan.vn/hai-phong-tang-toc-thu-hut-von-dau-tu-nuoc-ngoai-post762898.html>)

Theo thông tin từ Ban Quản lý Khu kinh tế Hải Phòng, Hàn Quốc là quốc gia đứng đầu về cả số dự án và số vốn đầu tư trong tổng số 42 quốc gia và vùng lãnh thổ đăng ký đầu tư tại Hải Phòng. Các doanh nghiệp Hàn Quốc đã đầu tư 10 tỷ USD vào thành phố Hải Phòng, chiếm 12% trong tổng số 81,5 tỷ USD vốn đầu tư của các doanh nghiệp Hàn Quốc tại Việt Nam. Quốc gia đứng thứ hai về số dự án và số vốn đầu tư nước ngoài vào Hải Phòng là Nhật Bản, với 151 dự án lớn nhỏ. Tổng vốn đầu tư của Nhật Bản vào Hải Phòng đạt 5,23 tỷ USD. Quốc gia đứng thứ ba về số vốn đầu tư nước ngoài vào Hải Phòng là Trung Quốc).

2. Khó khăn

2.1 Về nhận thức: nhiều phụ huynh và học sinh chưa nhận thức được tầm quan trọng và tính thiết thực của tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung Quốc trong thời kỳ hiện nay, vì vậy còn do dự trong việc lựa chọn môn ngoại ngữ cho con em mình. Nhiều cơ sở giáo dục phổ thông chưa quyết tâm trong việc định hướng, lựa chọn, mở rộng và đưa chương trình môn ngoại ngữ mới vào thực hiện trong nhà trường.

2.2 Về đội ngũ giáo viên: hiện nay, giáo viên dạy tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung Quốc trong các cơ sở giáo dục phổ thông còn thiếu (chưa tuyển dụng được hoặc chưa có chỉ tiêu biên chế).

2.3 Về hệ thống sách giáo khoa: sách giáo khoa chưa đầy đủ, cụ thể: môn tiếng Nhật có sách giáo khoa từ lớp 3 đến lớp 9; môn tiếng Trung Quốc có từ lớp 6 đến lớp 12; môn tiếng Hàn hiện đang biên soạn và thẩm định từ

lớp 3 đến lớp 12. (Tuy nhiên, hiện nay sách giáo khoa được coi là tài liệu tham khảo, chương trình môn học mới là điều kiện căn cốt; vì vậy, có thể lựa chọn nhiều nguồn tài liệu để đáp ứng khung chương trình môn học).

III. Thực trạng việc triển khai dạy và học các môn ngoại ngữ tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung Quốc trong các cơ sở giáo dục phổ thông

1. Qui mô và hình thức thực hiện

Hiện nay, việc triển khai thực hiện môn ngoại ngữ tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung tại các trường phổ thông diễn ra với qui mô và số lượng nhỏ; chưa đồng đều giữa các cấp học và giữa phạm vi địa bàn các quận, huyện với một số hình thức như sau:

- **Ngoại ngữ 1:** thực hiện tại một số trường phổ thông như trường THPT Chuyên Trần Phú dạy ngoại ngữ 1 là các lớp chuyên Hàn, chuyên Nhật, chuyên Trung với mỗi môn 3 lớp – 105 học sinh; trường THPT Marie Curie dạy ngoại ngữ 1 tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung mỗi môn 1 lớp với 45 học sinh/1 lớp; trường TH Nguyễn Văn Tố đăng ký 02 lớp tiếng Hàn năm học 2023-2024 với tổng số 102 học sinh.

- **Ngoại ngữ 2 theo CTGDPT 2018:** một số ít trường phổ thông dạy dưới hình thức ngoại ngữ 2 (trường THCS Quán Toan quận Hồng Bàng có 03 lớp 148 học sinh học tiếng Hà; trường THCS Lê Ích Mộc huyện Thủy Nguyên có 15 lớp 716 học sinh học tiếng Nhật; trường THPT chuyên Trần Phú có 4 lớp với 140 học sinh học tiếng Hàn).

- **Câu lạc bộ:** dựa trên đăng ký tự nguyện của phụ huynh và học sinh (Trường TH Nguyễn Văn Tố quận Lê Chân, THPT An Dương, THPT Kiến Thụy có câu lạc bộ tiếng Hàn; các trường TH: Trần Hưng Đạo, Lê Văn Tám, Nguyễn Thị Minh Khai, Võ Thị Sáu, Dư Hàng và các trường THCS: Ngô Quyền, Trần Phú, Hoàng Diệu,...thuộc quận Lê Chân có câu lạc bộ tiếng Nhật).

2. Đội ngũ giáo viên

- Các trường dạy ngoại ngữ 1, ngoại ngữ 2 theo CTGDPT tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung có giáo viên biên chế hoặc hợp đồng thỉnh giảng.

- Các trường dạy dưới hình thức câu lạc bộ: hợp đồng giáo viên theo hình thức xã hội hóa hoặc có sự hỗ trợ của giáo viên người Hàn Quốc do Văn phòng đại diện Phòng Giáo dục Hàn Quốc ở nước ngoài tại Việt Nam – Đại sứ quán Hàn Quốc tại Việt Nam phái cử hàng năm theo Biên bản hợp tác về giáo dục giữa Bộ Giáo dục Hàn Quốc và Bộ GDĐT Việt Nam.

IV. Mục tiêu và giải pháp

1. Mục tiêu

1.1 Năm học 2023-2024, triển khai thí điểm một số lớp môn Ngoại ngữ 1 tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung Quốc tại các quận, huyện đảm bảo tính liên thông từ lớp 3 đến lớp 9, lớp 12.

1.2 Từ năm học 2024-2025, mở rộng qui mô về số trường, số lớp, số học sinh học môn Ngoại ngữ 1 tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung Quốc trên địa bàn thành phố.

1.3 Từng bước hoàn thiện cơ cấu đội ngũ giáo viên giảng dạy tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung đáp ứng yêu cầu thực hiện nhiệm vụ.

2. Giải pháp

2.1 Đẩy mạnh công tác truyền thông về vai trò và tầm quan trọng của việc dạy và học ngoại ngữ nói chung, trong đó có tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung Quốc,... trong thời đại mới để đáp ứng yêu cầu của thành phố và đất nước.

2.2 Tích cực tham mưu với các cấp có thẩm quyền về việc đầu tư cơ sở vật chất, giao biên chế và có cơ chế tuyển dụng giáo viên giảng dạy môn tiếng Hàn, tiếng Nhật, tiếng Trung Quốc trong các cơ sở giáo dục phổ thông.

2.3 Xây dựng kế hoạch, lộ trình thực hiện đảm bảo mục tiêu đề ra.

2.4 Tiếp tục phối hợp với Văn phòng đại diện Phòng Giáo dục Hàn Quốc ở nước ngoài tại Việt Nam – Đại sứ quán Hàn Quốc tại Việt Nam về việc hỗ trợ giáo viên giảng dạy và tài liệu, giáo trình phục vụ việc dạy và học tiếng Hàn đối với các cơ sở giáo dục phổ thông dạy môn ngoại ngữ tiếng Hàn.

2.5 Phối hợp với các Trung tâm ngoại ngữ trong việc hợp đồng giáo viên giảng dạy trong khi chờ tuyển dụng và chỉ tiêu biên chế được giao.

V. Đề xuất, kiến nghị

1. Đối với Ủy ban nhân dân quận, huyện

Đề nghị Ủy ban nhân dân quận, huyện quan tâm, chỉ đạo, tạo mọi điều kiện (đặc biệt là cơ chế, đội ngũ giáo viên) để các cơ sở giáo dục triển khai thí điểm và mở rộng thực hiện việc dạy và học Ngoại ngữ 1 môn tiếng Nhật, tiếng Hàn Quốc, tiếng Trung Quốc đảm bảo qui định, chất lượng và có tính liên thông từ tiểu học lên trung học cơ sở, trung học phổ thông (từ lớp 3 đến lớp 9, lớp 12).

2. Đối với Phòng GDĐT quận, huyện

- Tham mưu Ủy ban nhân dân quận, huyện ban hành kế hoạch, lộ trình thực hiện các môn Ngoại ngữ 1 môn tiếng Nhật, tiếng Hàn Quốc, tiếng Trung Quốc có tính liên thông từ năm học 2023-2024.

- Chỉ đạo các cơ sở giáo dục trên địa bàn bước đầu khắc phục khó khăn, quyết tâm thực hiện nhiệm vụ theo kế hoạch đảm bảo đúng tiến độ và đạt hiệu quả.

4. Đối với các trường THPT

- Xây dựng kế hoạch, lộ trình thực hiện;

- Tham mưu, đề xuất các điều kiện để triển khai thực hiện các môn Ngoại ngữ 1 môn tiếng Nhật, tiếng Hàn Quốc, tiếng Trung Quốc đạt kết quả.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Ban GD;
- Phòng GDTH, GDTrH;
- UBND quận, huyện ;
- PGDĐT quận, huyện;
- Trường THPT;
- Lưu: VT, GDTX&DH.

**KT. GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC**

Đỗ Thị Hòa

